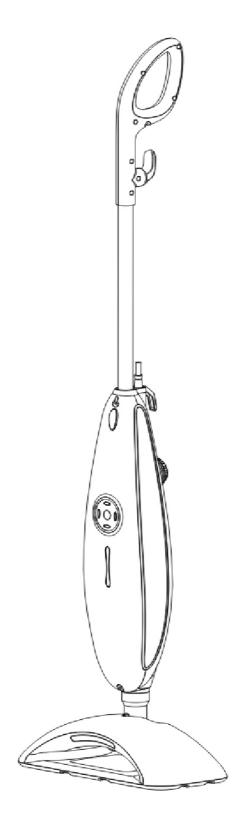
# BALAI VAPEUR 5400

# **MODE D'EMPLOI**



# **INTRODUCTION**

Merci d'avoir choisi le BALAI VAPEUR 5400 pour vos besoins de nettoyage domestique. Nos produits d'entretien du sol utilisent la puissance active de la vapeur sans l'aide de produits chimiques, ce qui en fait des produits verts respectueux de l'écosystème. Vous venez de faire vos premiers pas dans la transformation de votre domicile en une maison verte et respectueuse de l'environnement. Nos produits à vapeur constituent une méthode de nettoyage moderne qui est plus efficace et bien plus saine que les méthodes conventionnelles.

Grâce à nos lingettes en microfibres qui améliorent l'absorption et à la puissance de la vapeur, la poussière et la crasse peuvent être éliminées en quelques secondes. Les minuscules molécules de vapeur pénètrent les surfaces poreuses, chassant la poussière et les débris.

Du fait qu'il ne nécessite pas de produits chimiques, vous allez non seulement constater les économies dans votre porte-monnaie, mais vous allez créer un lieu de vie plus sûr pour vous et votre famille. Nous vous encourageons à améliorer votre style de vie, à améliorer l'environnement et à profiter de votre sol nettoyé sans produits chimiques.

#### Le BALAI VAPEUR 5400

Le BALAI VAPEUR 5400 est un produit innovant qui nettoie votre maison et la rend plus saine en tirant profit du pouvoir nettoyant naturel de la vapeur. Ce balai à vapeur polyvalent est bien adapté pour nettoyer toute une variété de surfaces de sol et est muni d'un panneau de commande éclairé numérique tactile doté d'une fonction de vibration, d'un témoin LED blanc, et d'un témoin LED violet ainsi que de 3 réglages intelligents de la vapeur pour obtenir un nettoyage optimal. Utilisez la fonction de vibration pour aider à soulever la poussière et les débris d'une zone récalcitrante. La lampe LED blanche permettra d'illuminer les espaces sombres et la lampe LED violette permet de rendre visible les taches précédemment ignorées. Le BALAI VAPEUR 5400 chauffe l'eau jusqu'à 100°C et produit de la vapeur en 2 ou 3 secondes. Le réservoir de 450ml facile à remplir offre une autonomie de 20 minutes. La fonction vibration permet de s'attaquer aux poussières et tâches les plus résistantes. Le BALAI VAPEUR 5400 est un balai facile à assembler et ne requiert pas d'outils. Il comprend un élément chauffant de 1500 watts, un réservoir d'eau de 450 ml, une tête pivotant à 180°, 2 lingettes en microfibres, 1 patin glisseur, 1 verre doseur.

Non seulement le BALAI VAPEUR 5400 est excellent pour les sols, mais il peut agir sur un très grand nombre de surfaces en retirant simplement la poignée et la tête de balai et en attachant la bandoulière sur l'unité, la transformant ainsi en un appareil de nettoyage à vapeur portatif muni de multiples accessoires. Le kit d'accessoires inclut une bandoulière, 4 brosses en nylon, 2 brosses en laiton, 1 raclette à vitres, 1 embout défroisseur, 1 buse coudée, 1 lingette et 1 tuyau d'extension.

# **CONSIGNES DE SECURITE**

Le BALAI VAPEUR 5400 est conçu pour un usage sur les sols d'intérieur uniquement. Il est conçu pour désinfecter et nettoyer toute une gamme de sols comme les tapis, les tuiles céramiques, les parquets scellés, la pierre et les sols en vinyle. De plus, vous pouvez utiliser le kit d'accessoires sur de nombreuses surfaces telles que les plans de travail, les fenêtres et les grilles externes.

#### Instructions de sécurité:

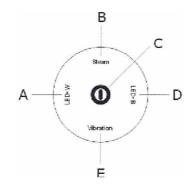
AVERTISSEMENT : DANGER DE BRÛLURE. VEILLEZ LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SECURITE AVANT D'UTILISER VOTRE BALAI VAPEUR. DES PRECAUTIONS ET UN ENTRETIEN ADEQUATS PERMETTRONT DE PROLONGER LA VIE DE VOTRE BALAI VAPEUR.

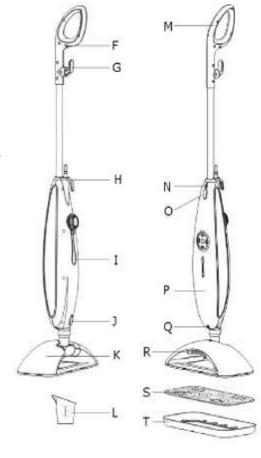
Lorsque vous utilisez un appareil électrique, il faut toujours observer des précautions élémentaires. Afin de réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure :

- Assurez-vous de débrancher le cordon d'alimentation lorsque l'appareil n'est pas en service et pendant l'entretien.
- Cet appareil n'est pas conçu pour un usage par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à moins qu'ils ne le fassent à la demande d'une personne responsable de leur sécurité.
   Les enfants devraient être supervisés et prévenus que le balai à vapeur n'est pas un jouet et qu'ils ne devraient pas jouer avec celui-ci.
- Ne dirigez pas la vapeur vers les personnes, animaux domestiques, appareils électriques ou prises électriques.
- Ne plongez pas l'appareil dans de l'eau ou d'autres liquides.
- Ne manipulez pas le BALAI VAPEUR 5400 avec des mains humides.
- Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation pour débrancher l'appareil de la prise ni n'utilisez le cordon comme poignée.
- Assurez-vous de maintenir le cordon à l'écart de la chaleur, de l'eau et des bords tranchants.
- N'utilisez pas le cordon s'il est endommagé.
- N'utilisez pas de rallonges ou de prises ne disposant pas des capacités de courant porteur adéquat.
- N'utilisez pas le balai à vapeur sur un matériau craignant la vapeur tel qu'un velours, du cuir ou des meubles ou des parquets cirés, les tissus synthétiques et autres tissus délicats.
- N'utilisez pas sur les parquets non scellés. Vous risqueriez de retirer le lustre du bois. Il est recommandé de tester une zone isolée avec le balai à vapeur avant de commencer. A titre de précaution, vous devriez consulter le manuel du fabricant de parquets concernant les instructions d'entretien approprié.
   Ne placez jamais de détergents ou de produits chimiques dans le vaporisateur car cela rendrait le produit dangereux et pourrait endommager l'unité.
- N'utilisez pas le balai sans la lingette de nettoyage en place.
- Utilisez uniquement les accessoires vendus avec le balai vapeur.
- Arrêtez d'utiliser le balai à vapeur si le disjoncteur est actionné. Méfiez-vous des risques de choc électrique.
- Portez des chaussures appropriées lorsque vous utilisez votre balai à vapeur. Les chaussures ouvertes, pantoufles ou les pieds nus peuvent vous faire glisser ou tomber ou vous pourriez renverser de la vapeur brûlante sur vos pieds.
- Laissez refroidir votre balai à vapeur avant de le ranger dans un lieu frais et sec.

### **DESCRIPTIF**

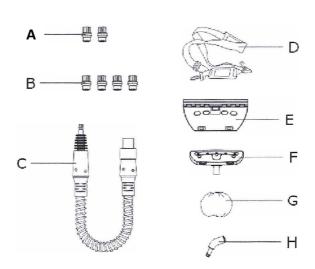
- N.
- A. BOUTON LUMINEUX BLANC
- B. BOUTON DE SÉLECTION DU DÉBIT VAPEUR
- C. BOUTON MARCHE/ARRET
- D. BOUTON LUMINEUX VIOLET
- E. BOUTON MODE VIBRATION
- F. POIGNÉE
- G. CROCHET PIVOTANT D'ENROULEMENT DU CORDON
- H. CROCHET D'ENROULEMENT DU CORDON
- I. RESERVOIR D'EAU ILLUMINÉ
- J. BOUTON DE RETRAIT DE LA TETE DU BALAI VAPEUR
- K. TETE DU BALAI
- L. VERRE DOSEUR
- M. POIGNEE
- N. ATTACHE SUPERIEURE DE LA BANDOULIERE
- o. BOUTON DE RETRAIT DE LA POIGNEE
- P. CORPS DU BALAI VAPEUR
- Q. ATTACHE INFERIEURE BANDOULIERE
- R. LUMIERES BLANCHE ET VIOLETTE
- S. LINGETTE DE NETTOYAGE MICROFIBRE
- T. PATIN GLISSEUR POUR TAPIS ET MOQUETTES





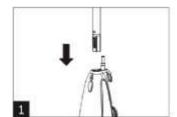
# **KIT D'ACCESSOIRES**

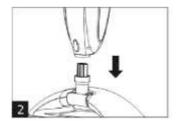
- A. 2 BROSSES EN LAITON
- **B.4 BROSSES EN NYLON**
- C. TUTYAU D'EXTENSION
- D. BANDOULIERE
- E. RACLETTE A VITRES
- F. TETE DÉFROISSEUR
- G. PETITE LINGETTE
- H. BUSE COUDÉE



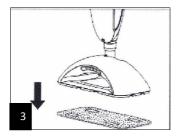
## MONTAGE ET UTILISATION

- 1) Attacher la poignée au corps du balai vapeur en appuyant sur le bouton à l'avant en haut du corps du balai et insérer le tube de la poignée dans l'orifice en haut du corps du balai.
- 2) Attacher le corps du balai dans la tête de vaporisation en appuyant sur le bouton à l'arrière en bas du corps du balai et en insérant le corps dans la tête de vaporisation.

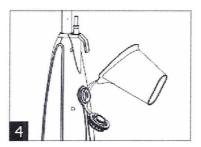




3) Placer la lingette de nettoyage microfibre sur le sol avec les microfibres orientées vers le bas. Aligner les bandes adhésives en bas de la tête de vaporisation avec la lingette. Placer la tête de vaporisation au-dessus de la lingette et appliquez une pression pour assurer la prise.



4) Dévisser le bouchon du réservoir d'eau et remplir avec de l'eau de robinet froide à l'aide du bec de remplissage fourni.



REMARQUE : La tête de vaporisation ne requiert pas d'eau distillée. Les personnes résidant dans des lieux où l'eau est dure devraient utiliser de l'eau distillée pour une meilleure performance.

5) Tournez le crochet supérieur d'enroulement du cordon à libération rapide dans le sens des aiguilles d'une montre pour libérer totalement le cordon d'alimentation.

NOTE : Il est recommandé de ne pas faire fonctionner un autre appareil à haute puissance afin d'éviter une surcharge du circuit.

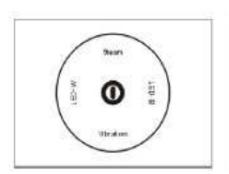
AVERTISSEMENT: SUR LES SURFACES QUI ONT ETE TRAITEES AVEC DE LA CIRE, LA CIRE PEUT ETRE RETIREE SOUS L'ACTION DE LA CHALEUR ET LA VAPEUR. NE PAS UTILISER SUR DES PARQUETS NON SCELLES NI LAISSER L'UNITE DEBOUT SUR UN PARQUET QUELCONQUE POUR UNE LONGUE PERIODE. CECI POURRAIT FAIRE GONFLER LE GRAIN DU BOIS. IL EST RECOMMANDE DE TESTER UNE SECTION DANS UNE ZONE ISOLEE DU PARQUET. IL EST RECOMMANDE DE CONSULTER LES INSTRUCTIONS DU FABRICANT DE PARQUET CONCERNANT LE NETTOYAGE POUR S'ASSURER QUE VOTRE PARQUET PEUT SUPPORTER LE NETTOYAGE A VAPEUR.

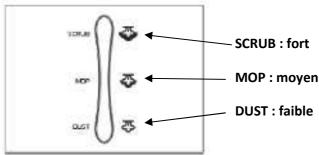
En appuyant sur le(s) bouton(s) situés sur le panneau de commande numérique tactile situé à l'avant du corps du BALAI VAPEUR 5400, vous pouvez commencer votre nettoyage à la vapeur avec les réglages suivants :

- 6) Placez le bouton MARCHE/ARRET (ON/OFF) sur ON.
- 7) Sélectionnez vos réglages de vapeur désirés. Les options de vapeur commencent par les options de nettoyage. Une lampe colorée indique les niveaux de vapeur : faible (Orange) pour les surfaces de sol en bois, moyen (vert) pour les carreaux ou linoléum, et fort (rouge) qui est idéal dans les salles de bains.
- 8) La LED blanche (LED-W) illumine l'itinéraire du nettoyage pour faire ressortir les endroits peu visibles.
- 9) La lampe LED violette (LED-B) est utilisée pour révéler les zones tâchées non traitées.

REMARQUE : Il est recommandé d'utiliser simultanément les lampes LED-W et LED-B afin d'obtenir un maximum d'efficacité.

10) Notre toute dernière fonction de vibration brevetée avec la technologie des microimpulsions vient à bout de la poussière et de la crasse à raison de 90 vibrations par seconde. Elle permet un nettoyage plus profond des zones difficiles en secondant le nettoyage à la vapeur sur tout le sol. Utilisez cette fonction sur les tâches résistantes.





11) Passez lentement au-dessus des surfaces à nettoyer pendant l'émission de vapeur. Il est recommandé de balayer ou d'aspirer le sol avant d'utiliser le balai à vapeur.

REMARQUE : Profitez de la tête du balai vapeur à bas profil pour les zones difficiles à atteindre comme le dessous d'une banquette ou d'une table basse.

REMARQUE : La tête de nettoyage pivote à 180° pour les espaces serrés et encombrés comme l'espace autour des toilettes.

O.

EAU.

12) Lorsque le balai à vapeur arrête d'émettre de la vapeur, remplissez simplement le réservoir à eau et continuez votre nettoyage.

# AVERTISSEMENT : NE JAMAIS FAIRE FONCTIONNER LE BALAI VAPEUR SANS

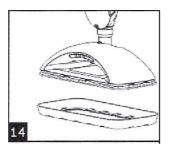
13) Lorsque vous avez fini votre nettoyage, débranchez le cordon d'alimentation de la prise. Assurez-vous de vider le réservoir d'eau et retirez la lingette avec soin de la tête de vaporisation. Rangez l'unité debout dans un endroit sec.

### ATTENTION: LA LINGETTE PEUT ETRE CHAUDE.

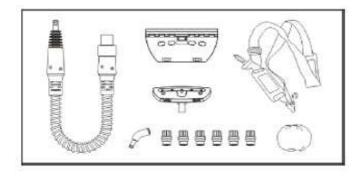
### Platin glissant pour tapis et moquettes.

14) Posez le patin glissant pour tapis et moquettes sur le sol, avec la surface plate du rectangle face vers le bas. Placez la tête de vaporisation sur la plaque avec la lingette en microfibre installée.

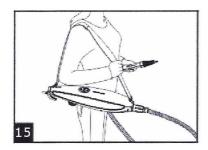
REMARQUE : Le balai vapeur inclut une fonction d'auto-stop au bout de 30 minutes qui respecte les normes d'économie d'énergie édictées dans les directives ERP européennes les plus récentes.

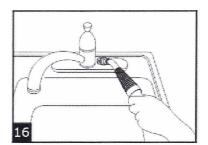


### Kit accessoires

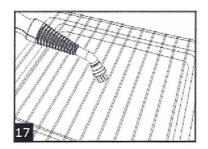


- 15) Bandoulière Attacher la lanière au corps de l'appareil pour convertir le balai en un appareil de nettoyage à vapeur.
- 16) Brosses en nylon Attacher la brosse sur le tuyau d'extension ou sur la lance concentrateur pour les angles pour nettoyer les endroits difficiles d'accès. Utiliser dans les endroits tels que les joints, les jouets d'enfants, les jantes de pneus et les intérieurs de véhicules.



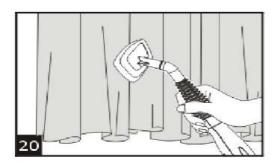


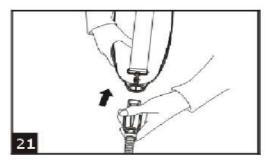
- 17) Brosse en laiton Utiliser la brosse en laiton de la même manière que la brosse en nylon, mais utiliser pour les surfaces dure qui ne peuvent se rayer telles que les grilles de four ou de barbecue.
- 18) Raclette à vitre nettoie les fenêtres, miroirs et les portes de douche.





- 19) Buse coudée Cet accessoire est utilisé pour les endroits difficiles d'accès auxquels vous devez accéder avec un angle. Les brosses en nylon et en laiton fonctionnent mieux avec cet accessoire.
- 20) Tête de vaporisation avec la lingette. Fixer la tête de vaporisation sur la lance d'extension et ajouter la lingette pour nettoyer les surfaces telles que les tissus, les canapés, rideaux, les capitonnages, etc.
- 21) Lance d'extension Utilisez cette lance pour renforcer l'action de tous les accessoires afin de faciliter le nettoyage.





## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Avant de nettoyer ou d'entretenir votre balai à vapeur, isolez l'unité en retirant le cordon de la prise électrique, et ne le plongez pas dans de l'eau.

- 1) Les lingettes en microfibre peuvent être lavées à la machine dans de l'eau chaude et passent au sèche-linge.
  - N'utilisez pas d'eau de javel ou d'adoucissant pour linge .Laissez sécher complètement avant usage.
- 2) Essuyez le balai à vapeur et les accessoires avec un chiffon doux si nécessaire.

### Spécifications du produit :

### Tension d'alimentation :

220 V, 50 Hz **Sortie :** 1500 W

Capacité du réservoir d'eau :

max. 430 ml **Cordon :** 5 m **Poids :** 3.85 kg

Classe de protection : 1

# **DEPANNAGE**

ATTENTION : Avant de nettoyer ou d'entretenir votre balai à vapeur, isolez l'unité en retirant le cordon de la prise électrique.

PROBLEME	SOLUTION
Le balai vapeur s'éteint en cours d'usage	Au bout de 30 minutes d'utilisation, la fonction "auto-stop" se déclenche. Rallumez simplement l'unité et continuez votre nettoyage.
La lampe témoin n'est pas allumée	<ul> <li>Assurez-vous que la fonction auto-stop ne s'est pas déclenchée. Remettez simplement le bouton Marche/Arrêt sur marche et continuez.</li> <li>Assurez-vous que le cordon d'alimentation du balai à vapeur est correctement branché dans une prise électrique.</li> <li>Assurez-vous que le disjoncteur est en état de fonctionnement.</li> <li>Essayez de faire fonctionner le balai à vapeur à partir d'une autre prise électrique.</li> </ul>
Pas de vapeur	<ul> <li>Assurez-vous que le réservoir d'eau est plein.</li> <li>Les dépôts de calcium et de minéraux peuvent se développer et affecter l'impact de la performance sur votre balai à vapeur, utilisez de l'eau distillée si nécessaire ou rincez votre balai à l'aide de vinaigre blanc.</li> </ul>
Des résidus clairs sur le sol	<ul> <li>Ceci peut survenir après avoir laissé le balai à vapeur au même endroit pendant trop longtemps. Les résidus peuvent être enlevés avec du vinaigre blanc ménager ou du produit décalcifiant.</li> <li>Alternativement, chauffez la zone à nouveau pendant une minute pour retirer les résidus (ne pas trop chauffer la zone)</li> </ul>
Le balai à vapeur fuit sur le sol	<ul> <li>La lingette en microfibres est peut-être trop usée et doit être remplacée. Les lingettes peuvent être nettoyées en machine à laver et passer au sèche linge. Au fil du temps, cependant, les lingettes peuvent commencer à s'user.</li> <li>Assurez-vous que la lingette en microfibres est convenablement fixée.</li> <li>Si l'unité continue à fuir, débranchez et attendez pendant 5 minutes avant de réessayer.</li> </ul>
Les sols sont troubles, rayés ou tachés après avoir balayé le sol	<ul> <li>Assurez-vous d'utiliser un détergent léger lorsque vous nettoyez les patins du balai, car tout résidu laissé sur les patins peut se redéposer sur le sol.</li> <li>Remplacez la lingette avec une nouvelle lingette propre pour nettoyer efficacement.</li> <li>Si après utilisation initiale du balai à vapeur, des produits de nettoyage passés ont pu laisser un résidu sur votre sol, continuez à repasser sur la zone affectée jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de résidu ou de rayures.</li> </ul>